



beiderENTFELDEN

# bulletin

Nr. 409 | Januar 2025



Das Bulletin beider Entfelden wünscht Ihnen frohe Weihnachten  
und ein gutes, gesundes und glückliches neues Jahr

**KROMER**

**Print AG**

**DRUCKPRODUKTE  
AUS IHRER REGION.**

[kromerprint.ch](http://kromerprint.ch)

# Garage **frey** Untereentfelden GmbH

Aarauerstrasse 351 5035 Untereentfelden Tel. 062 723 25 48 garage-frey.ch



Seit über 40 Jahren der kompetente Partner rund um Ihr Auto

sympa car

kompetent  
kundenorientiert  
sympathisch



Offizieller  
Partner



## Ihr Ansprechpartner für Gesundheitsfragen

### Unsere Dienstleistungen:

- HerzCheck®
- Inkontinenzberatung
- Impfberatung
- Polymedikationscheck
- kostenloser Hauslieferdienst
- Reise- und Ferienberatung
- Hausapotheken-Check
- Magistralrezepturen
- Hausspezialitäten
- Altmedikamentenentsorgung

schinuetweg 5  
5035 unterentfelden  
062 737 46 37

muhenstrasse 11  
5036 oberentfelden  
062 737 55 25

jurastrasse 12  
5035 unterentfelden  
062 723 88 00

[www.lindenapo.ch](http://www.lindenapo.ch)



KNAUS  
BACHMANN  
PARTNERS

Immobilienverkauf

Immobilienverwaltung

Beratungsdienstleistungen

Tel. 062 724 00 20  
[www.kb-partners.ch](http://www.kb-partners.ch)

Aarauerstrasse 11  
Oberentfelden



## Im 2025 vor der eigenen Haustüre wischen!



An der Schwelle eines neuen Jahres ist es immer dasselbe. Man hat zwar vieles auf-geleistet und vorbe-reitet – freilich wie's rauskommt wissen wir nicht. Jedes Jahr birgt Geheimnisse in sich. Wirtschaftlich

betrachtet geht es uns in der Schweiz gut. Arbeit ist vorhanden – vorausgesetzt man will sie sehen – und die Arbeitslosenquote ist auf einem Tiefststand. Da sieht es in unseren Nachbarländern wesentlich düsterer aus. Gerade das Vorzeigeland Deutschland steckt in einer Wirtschaftskrise. Da gilt es, auf der Hut zu sein, denn unsere Wirtschaft ist

eng mit derjenigen Deutschlands verbunden. Sorgen bereiten der ganzen Welt die Kriege, von denen es im Moment zu viele gibt. Die Folge sind die Völkerwanderungen. Das wiederum ist keine Lösung, da beispielsweise in so kleinen Ländern wie der Schweiz die Infrastruktur schnell erschöpft ist. Schon heute gibt es zu wenig günstiger Wohnraum und verstopfte Strassen in Hülle und Fülle. Was im Ausland geschieht, können wir kaum beeinflussen. Deshalb sollte unsere Regierung zuerst für uns schauen. Da gibt es genug zu tun. Wir gelten in verschiedener Hinsicht als Vorzeigeland. Dies können wir nur bleiben, wenn wir uns geschickt verhalten und uns nicht überall einmischen. In diesem Sinne wünsche ich allen eine glückliche Hand im 2025.

*Markus Schenk*

**Landolfi**  
Group

seit 1998

Industriestrasse 12a  
5036 Oberentfelden  
Telefon 062 737 44 50



Wir bedanken uns  
herzlich für Ihr  
Vertrauen und  
wünschen Ihnen  
besinnliche  
Festtage sowie  
einen guten  
Rutsch ins 2025

[www.landolfi.ch](http://www.landolfi.ch)



**LEUTWYLER & SANDMEIER  
ARCHITEKTEN**

Obere Dorfstrasse 6 · 5034 Suhr  
062 842 63 42 · [architekt@l-und-s.ch](mailto:architekt@l-und-s.ch) · [l-und-s.ch](http://l-und-s.ch)



**daetwyler**

- Heizungen
- Sanitäre Anlagen
- Boilersanierungen
- Wärmepumpen
- Badumbau
- Heizungssanierungen

Tel. 076 389 14 51, [daetwyler.info@gmail.com](mailto:daetwyler.info@gmail.com)  
Neulandweg 9, 5036 Oberentfelden



**HÄRDI HOLZBAU**

**Bedachungen - Holzfassaden - Elementbau  
Innenausbau - Isolationen - Altbausanierungen  
Dachfenster - Böden - Terrassenroste  
5036 Oberentfelden Tel. 079 336 00 22**

[haerdiholzbau@gmail.com](mailto:haerdiholzbau@gmail.com) [www.haerdi-holzbau.com](http://www.haerdi-holzbau.com)

**coiffure**

Damen  
Herren  
Kinder



**monika**

Suhrerstrasse 13  
5036 Oberentfelden  
[www.coiffure-monika.ch](http://www.coiffure-monika.ch)

**062 723 00 01**

**Die Mobiliar.**  
**Sicher ist sicher.**

Generalagentur Aarau  
Agentur Oberentfelden  
Agentur Schöftland  
[mobiliar.ch/aarau](http://mobiliar.ch/aarau)

**die Mobiliar**



**Gemeindebibliothek  
Oberentfelden**

**Öffnungszeiten:**

Mo 15 – 17 Uhr + 19 – 20 Uhr  
Mi + Sa 9 – 11 Uhr  
Do 17 – 19 Uhr  
Fr 15 – 18 Uhr

**Während der Schulferien:**

Mi 9 – 11 Uhr  
Do 17 – 19 Uhr  
Fr 15 – 18 Uhr



**KOSMETIK  
MARIANNE MÄRK**

Marianne Märk  
Mühlemattweg 3  
5036 Oberentfelden  
062 723 65 52  
[www.kosmetik-maerk.com](http://www.kosmetik-maerk.com)

■ Kosmetik · Permanent Make-up · Body Contouring



**K-SCHAFFNER AG**

Sanitär Heizung Spenglerei  
Jurastrasse 19  
5035 Unterentfelden  
T 062 723 72 22

[www.kschaffnerag.ch](http://www.kschaffnerag.ch)  
[kontakt@kschaffnerag.ch](mailto:kontakt@kschaffnerag.ch)



## Brockenstube Oberentfelden

Hausrat aller Art, Bücher, Kleider und Kleinmöbel werden gerne entgegen genommen. Öffnungszeiten: Samstag, 9–12 Uhr. Altes Gemeindehaus, Aarauerstrasse 13.

## Gemeindebibliothek Oberentfelden

Montag 15–17 Uhr / 19–20 Uhr  
Mittwoch 9–11 Uhr  
Donnerstag 17–19 Uhr  
Freitag 15–18 Uhr  
Samstag 9–11 Uhr

*Medienrückgabeschrank vor dem Oberstufenschulhaus 24 Stunden geöffnet! [www.bibli.ch](http://www.bibli.ch)*

## Mütter-/Väterberatung

Die Mütter- und Väterberatung findet jeweils am Nachmittag des 1. und 3. montags im Monat statt. 14–17 Uhr, Gemeindehaus, 4. Stock, Raum Nr. 405, Dorfstrasse 7, 5036 Oberentfelden. Eine Voranmeldung kann über die Webseite der Mütter- und Väterberatung oder telefonisch (062 723 05 42) erfolgen.

## Oberentfelden

### Januar

6. **Entfelder Künstlertreff.** Offene Gruppe von Künstlern und Kunstinteressierten, 19.30 Uhr, Gemeindehaus Oberentfelden, Seminarraum 4. OG. [www.kuenstlertreff.ch](http://www.kuenstlertreff.ch)
8. **Papier-/Kartonsammlung:** Papier nur in kreuzweise geschnürten Bündeln, ohne Fremdstoffe. Karton flach zusammengelegt und kreuzweise geschnürt.
12. **Konzert** im Böröm: Gogo & Pedro Lenz. Sörsdi Livemusik. Showstart 20.30 Uhr
14. **Lesespass**, für Kinder der 1. bis 3. Klasse, 16.30 bis ca. 17.15 Uhr, Bibliothek Oberentfelden, Oberstufenschulhaus, Isegüetlistrasse 8, Oberentfelden. Brigitte Hässig motiviert Kinder auf spielerische Weise zum Lesen und ermutigt sie, ihre Lesekompetenz zu verbessern. Der Besuch von Lesespass ist gratis.
15. **Gschechtestond**, in der Gemeindebibliothek erzählt Pascale Muoth Geschichten für Kindergartenkinder. Wenn möglich bleiben die Kinder ohne Begleitung und werden nach der Gschechtestond wieder abgeholt. 14 bis 14.45 Uhr, Eintritt gratis

### Herausgeber:

Interessengemeinschaft Pro Entfelden

### Redaktion / Insetateverwaltung:

Markus Schenk, Kirchbergstrasse 14,  
5023 Biberstein, Tel. 079 414 66 16  
E-Mail: [bulletin.entfelden@gmail.com](mailto:bulletin.entfelden@gmail.com)

Auflage: 6500 Exemplare

Das nächste Bulletin erscheint  
am 30. Januar 2025

Copyright auf Texte und Bilder.

### Redaktionsschluss:

**12. Januar 2025**

## Theater «De dopplet Walther»

### Aufführungsdaten, Turnhalle Dorf

Samstag	4. Januar	17.00 Uhr
Sonntag	5. Januar	14.30 Uhr
Freitag	10. Januar	20.00 Uhr
Samstag	11. Januar	20.00 Uhr
Sonntag	12. Januar	14.30 Uhr
Freitag	17. Januar	20.00 Uhr
Samstag	18. Januar	20.00 Uhr
Sonntag	19. Januar	14.30 Uhr
Donnerstag	23. Januar	20.00 Uhr
Freitag	24. Januar	20.00 Uhr
Samstag	25. Januar	20.00 Uhr

## Gesundheitspraxis Rachel Markstaller



KK-  
anerkannt

dipl. Naturheilpraktikerin  
dipl. Pflegefachfrau HF

Mühlemattweg 3  
5036 Oberentfelden  
Tel. 078 888 31 30  
praxisrachel@markstaller.ch  
www.praxisrachel.markstaller.ch

**Naturheilkunde, Vitalfeldanalyse,  
Bioresonanz, Therapie und Beratung**



Graber EDV - Treuhand

[www.graberedv-treuhand.ch](http://www.graberedv-treuhand.ch)  
[info@graberedv-treuhand.ch](mailto:info@graberedv-treuhand.ch)

Jurastrasse 13, 5035 Unterentfelden

Mehrwertsteuer, Jahresabschluss, Lohnbuchhaltung  
Schulung, Support der Buchhaltungssoftware  
Infoniqa ONE 50 (ehemals Sage 50)

— Bäckerei - Konditorei —



Suhrerstrasse 20, 5036 Oberentfelden  
Telefon 062 723 20 26



Entfelder  
Reinigungsservice

HAUSWARTUNGEN

Tel. 076 449 00 17 / 076 432 50 39  
Schinhuetweg 8, 5036 Oberentfelden  
[entfelder.reinigungsservice@gmail.com](mailto:entfelder.reinigungsservice@gmail.com)  
[www.hauswartung-aarau.ch](http://www.hauswartung-aarau.ch)

**Gyger**  
**Transmöbel AG**  
**Swiss-Logistikzentrum**

**Umzüge**  
**Räumungen**  
**Einlagerungen**  
**Entsorgungen**

5036 Oberentfelden  
Tel. 062 737 70 90  
[www.gyger.swiss](http://www.gyger.swiss)

**Buchhaltung &  
Steuern**

Oberentfelden / Aarau  
062 832 44 44 / [info@intax.ch](mailto:info@intax.ch)

Amina Osmic  
Buchhaltungen / Steuern

Hans R. Schibli  
Rechtsanwalt / Landwirt

mit dem ganzen Team

TREUHAND **intax ag**  
RECHNUNGSFÜHRUNG - STEUERN - VERMÖGENS- UND GÜTERSCHAFTEN

16. **Zwärgestond** für Kinder von 3 bis 5 Jahren. Lies Friedl erzählt Geschichten, 16.15 bis 16.45 Uhr, Gemeindebibliothek, gratis
18. **Konzert** im Böröm: Insanity 61. Support: Cancel. Showstart 20.45 Uhr
19. **«Von Iberia bis Böhmen»**, Orgelmusik von Cabanilles, Keeble, Buxtehude, Linka u. a. Mirko Rechnitzer, Orgel. 17 Uhr in der katholischen Kirche St. Martin, Oberentfelden
19. **11vor11-Gottesdienst** in der reformierten Kirche Oberentfelden zum Thema **«Liebe Gemeinde»**, mit Band und modernen Liedern, 10.49 Uhr
21. **Mittagstisch** im Reformierten Kirchgemeindehaus, 12.15 Uhr. Eine Anmeldung ist erforderlich, jeweils bis am Vortag bis 11 Uhr bei der Ref. Kirchgemeinde Oberentfelden, Tel. 062 723 20 88, sekretariat@ref-oe.ch oder bei der Pfarrei St. Martin Entfelden, Tel. 062 723 46 53, pfarramt@pfarrei-entfelden
25. **Konzert** im Böröm: Andrea Bignasca. Supprt Mark Plain. Türöffnung 20.45 Uhr
7. **Kochgruppe** im Chreesegge
- 8./22. **Offener Eltern-Kind-Treff**, 9 Uhr, Bächlihalle Unterentfelden. Bei Fragen oder Unsicherheiten wenden Sie sich bitte an Eveline Villiger, Koordinationsstelle Frühe Förderung und Integration, Tel. 078 210 74 92 oder eveline.villiger@unterentfelden.ch
9. **Spielnachmittag** im Chreesegge. Suppenznacht
10. **Mittagstisch** im Chreesegge. Anmeldung: Telefon 079 380 50 35
- 11./17./18. **Jahreskonzert der MG Unterentfelden** um 20.15 Uhr in der Bächlihalle. Der Abend steht unter dem Motto «Crime Time», aktuelle Infos und Platzreservierungen unter [www.mgue.ch](http://www.mgue.ch)
15. **Papier-/Kartonabfuhr**
18. **Pflegearbeiten «Kopfweidenschnitt»**, Weidenköpfe schneiden, 9.30 Uhr bei der Holzbrücke.
21. **Mittagstisch** im Restaurant Post, Unterentfelden. Treffpunkt 12.00 Uhr. Anmeldung bei Georgia Saxer, Telefon 079 584 71 99, georgia.gabriela@gmx.ch. Anmeldung bis Donnerstag vor dem Anlass
23. **Spielnachmittag** im Chreesegge
24. **Mittagstisch** im Chreesegge. Anmeldung: Telefon 079 380 50 35

Gemälde-Ausstellung **Acryl und Aquarellfarben**, Rosmarie Lüthi, im Chreesegge-Kafi von November bis Februar, jeweils Mo, Mi, Fr Nachmittag

## Unterentfelden

### Januar

7./14./28. **Grünabfuhr**

**Events im 2025  
jetzt melden!**

Ein lückenloser Eventführer erscheinen zu lassen, ist ein Ziel des Bulletin beider Entfelden. Um dies bieten zu können, sind wir auf die Mithilfe der Vereine und Veranstalter angewiesen. Senden Sie uns jetzt alle Daten der Anlässe von 2025. Danke!

**[bulletin.entfelden@gmail.com](mailto:bulletin.entfelden@gmail.com)**

**Für fröhliche Ballons zu  
Otto Mathys Büroshop**

**elektro  
strub ag**

5742 Kölliken

Hauptstrasse 23

Telefon 062 737 80 40

Telefax 062 737 80 45

info@elektrostrub.ch

www.elektrostrub.ch



■ Elektroinstallationen

■ Telekommunikation

■ Photovoltaik

■ Elektrospeicherheizungen

■ EDV-Installationen

■ Haushaltgeräte

**Immer Wyder.**  
entspannt.



**Wyder Gartenbau AG**

[www.wyder-gartenbau.ch](http://www.wyder-gartenbau.ch)



**Möbelparadies und Online-Shop**

**RUMÖBEL**  
**RUFLI**  
Wohnen und Schlafen

Quellmattstrasse 77  
5035 Unterefelden  
Tel. 062 723 40 35  
[www.moebelrufli.ch](http://www.moebelrufli.ch)

**SCHIBLI & PARTNER**  
ADVOKATUR UND NOTARIAT

Rufen Sie uns an oder  
schreiben Sie uns eine  
E-Mail:

**Oberentfelden:**

062 842 38 81

**Aarau:**

062 832 44 55

**Aarburg:**

062 791 18 80

[kanzlei@schibli-partner.ch](mailto:kanzlei@schibli-partner.ch)

MLaw Andreas Keller  
Dr. iur. Hans R. Schibli  
lic. iur. John Wyss, Notar



## Geburtstagsgratulationen

### Oberentfelden

8. Januar 1934	91 Jahre	Hans Wernli-Siegrist	Buchenweg 14
11. Januar 1932	93 Jahre	Bruno Bachofner	Bergstrasse 28
11. Januar 1934	91 Jahre	Gertrud Holliger-Uebersax	Tanngasse 6
26. Januar 1935	90 Jahre	Paul Wyss-Künzle	Bergstrasse 26
27. Januar 1940	85 Jahre	Samuel Ernst Holliger-Birchmeier	Kirchfeldweg 31
31. Januar 1934	91 Jahre	Margarete Dumont-Spulner	Baumgartenweg 25

### Untereentfelden

13. Januar 1937	88 Jahre	Elisabeth Gerhard	Obere Sonnhalde 5
15. Januar 1932	93 Jahre	Fanny Fischer	Höhenweg 16
21. Januar 1938	87 Jahre	Walter Kuch	Quellmattstrasse 83
26. Januar 1928	97 Jahre	Walter Noser	Obere Sonnhalde 5

Die Gemeinden Ober- und Untereentfelden haben entschieden, dass nur noch Geburtstage im Bulletin beider Entfelden veröffentlicht werden, die den Gemeinden gemeldet werden. Die Redaktion

**LINDER**

Garten- und Metallbau



079 102 22 58  
info@christophlinder.ch



Sonntags  
9.30–12 Uhr  
geöffnet

**Blumen**

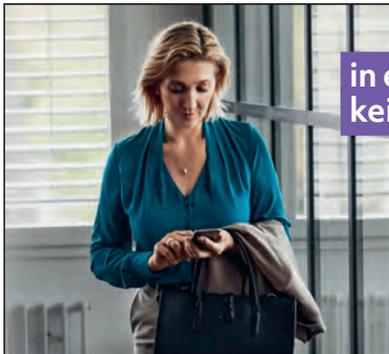
**FLEUROPS**  
THE POWER OF FLOWERS

**Schaufelbühl**  
AG

**Oberentfelden**

Tel. 062 723 52 52 | Fax 062 723 52 55  
www.blumen-schaufelbuehl.ch

SCHÖNE FESTTAGE



**in einen vollen tag passt  
keine komplizierte bank.**

Vorsorge-Check: Planen Sie Ihre persönliche Vorsorge mit uns.  
Jetzt auf [valiant.ch/vorsorge-check](http://valiant.ch/vorsorge-check)

Valiant Bank AG, Köllikerstrasse 2  
5036 Oberentfelden, Telefon 062 738 37 37

wir sind einfach bank.

**valiant**

**Räss** 

**Ihr Elektro-Partner vor Ort**

**Elektro Räss, ZNL der Elektro-Bau AG Rothrist**  
Schönenwerderstrasse 15, 5036 Oberentfelden  
+41 62 737 20 20, [www.elektroraess.ch](http://www.elektroraess.ch)



**pflegeprivat gmbh**

zu Hause besser leben  062 772 18 18  
079 441 46 15

Wenn es selber nicht mehr geht, helfen wir Ihnen aktiv  
täglich mit Pflege und Betreuung rund um die Uhr.

Ihre flexible Spitex auch in Ihrer Gemeinde rechnet  
direkt mit der Krankenkasse ab.



pflegeprivat gmbh  
Muhenstrasse 11  
5036 Oberentfelden

info@pflegeprivatgmbh.ch  
www.pflegeprivatgmbh.ch

**Unsere Angebote:**

- > Grundpflege
- > Behandlungspflege
- > Palliativpflege
- > Wundbehandlung
- > Hauswirtschaft
- > Betreuung



# Erscheinungsplan Bulletin beider Entfelden 2025

Monat	Ausgabe	Erscheinungstag	Redaktionsschluss
Februar	Nr. 410	30. Januar 2025	12. Januar 2025
März	Nr. 411	27. Februar 2025	11. Februar 2025
April	Nr. 412	27. März 2025	11. März 2025
Mai	Nr. 413	24. April 2025	9. April 2025
Juni	Nr. 414	23. Mai 2025	7. Mai 2025
Juli / August	Nr. 415	26. Juni 2025	10. Juni 2025
September	Nr. 416	28. August 2025	12. August 2025
Oktober	Nr. 417	25. September 2025	9. September 2025
November	Nr. 418	30. Oktober 2025	14. Oktober 2025
Dezember	Nr. 419	27. November 2025	11. November 2025



Genossenschaft  
Frei- und Hallenbad Entfelden  
Grenzweg 33 | 5036 Oberentfelden

## Hausgemachte Menüs 16.50

Geniessen Sie wöchentlich wechselnde, hausgemachte Menüs mit Menüsalat.

**NEU: SALATBÜFFET!**

mit frischen, knackigen und ebenfalls hausgemachten Salaten.



## Herbstfest als Dank für Freiwilligenarbeit der MiA!

**65 freiwillige Mitarbeiter\*innen folgten der Einladung des Vorstandes an das traditionelle Herbstfest des Vereins MiA, Mobil im Alter, im Gastraum des Wendepunkts Muhen, als grossen Dank für ihre freiwillige Arbeit.**

Sie alle setzen viele Freizeitstunden in den verschiedensten Aufgabenbereichen des Vereins zu Gunsten der Seniorinnen und Senioren mit Mobilitätseinschränkung ein. Die grosse Beliebtheit des Fahrdienstes, in allen fünf Sektionen, spiegelt sich im stetigen Anstieg der Fahrten ab. Dadurch wird auch die ganze Administration intensiviert, erläutert der Präsident Stefan Ballmer in seiner Ansprache und erklärt, dass im Januar 2025 die

geplante, neue Software eingeführt wird, die sicher eine grosse Hilfe zur Vereinfachung der administrativen Abläufe führen wird. Er spricht grossen Dank an alle Mitarbeiter\*innen an der Front, wie auch im Back-Office und natürlich den grosszügigen Sponsoren aus.

Die Gäste genossen den Abend bei einem feinen Menü, unterhielten sich mit vielen interessanten und unterhaltsamen Gesprächen und tauschten wertvolle Erfahrungen aus.

*Mach andern Freude! Du wirst erfahren,  
dass Freude freut!*

*Fr. Th. Von Vischer*

*Im Namen des Vorstandes, Beatrix Donzé*



## Entsorgungsinformationen der Gemeinde Oberentfelden



### Entsorgungskalender 2025

- ◆ Anfangs Dezember 2024 haben Sie mit separater Post den neuen Entsorgungskalender für das Jahr 2025 erhalten.
- ◆ Weitere Exemplare des Kalenders 2025 können auf der Gemeindekanzlei Einwohnerdienste im 1. Stock des Gemeindehauses oder über das Internet unter [www.oberentfelden.ch/online-schalter](http://www.oberentfelden.ch/online-schalter) bezogen werden.

**Sämtliche Daten** der Kehricht- und Grünabfuhr sowie der Spezialsammlungen für Papier und Karton **sind verbindlich festgesetzt**. Verschiebungen der ordentlichen Sammeltage, die auf Feiertage fallen, werden nicht separat publiziert.

Nebst den **Entsorgungsdaten** mit Hinweisen und Vorschriften zu den **Separatsammlungen** sind auf dem Entsorgungskalender auch die offiziellen **Schulferien** markiert (schwarze Balken). Auf der Rückseite sind im Übersichtsplan der Gemeinde die Standorte der verschiedenen **Sammelstellen** und die **Verkaufsstellen der offiziellen blauen Gebührensäcke** eingezeichnet.

### Papier- und Kartonsammlung

Jeweils am ersten Mittwoch des Monats (Ausnahme Januar in der zweiten Woche) werden die Papiersammlung und die Kartonsammlung gemeinsam durchgeführt.

Das **Papier** ist in **geschnürten Bündeln** an den üblichen Kehrichtplätzen bereitzustellen! Papiertragtaschen sind erlaubt, müssen aber ebenfalls zusammen geschnürt werden.

Der **Karton** ist flach zusammengelegt und in **geschnürten Bündeln** bereitzustellen!

### Altmittel

Für die Entsorgung des Altmittels steht die Multisammelstelle zur Verfügung. Auf einen speziellen Sammeltag für das Altmittel wird verzichtet.

### Plastik und Kunststoffe

Bei der Multisammelstelle können in den offiziellen Kunststoffsammlensäcken Plastik und Kunststoffe entsorgt werden. Bitte die Hinweise auf dem Sammelsack beachten. Die offiziellen Sammel-säcke für Kunststoffe sind bei der Post erhältlich.

### Kaffeekapseln

Bei der Multisammelstelle können Kaffeekapseln aus Aluminium entsorgt werden.

### Multisammelstelle Ausserfeld

#### Öffnungszeiten:

Montag	16.00 - 18.00 Uhr
Mittwoch	14.00 - 16.00 Uhr
Samstag	09.30 - 11.30 Uhr

### Betriebskonzept der Multisammelstelle

- ◆ Für die Anlieferung der Entsorgungsware stehen südlich des Gemeindemagazins Parkplätze zur Verfügung.
- ◆ Das Entsorgungsgut kann ab dem Parkplatz wie beim Einkauf - nur umgekehrt - mit bereitgestellten Handwagen zur Abfallsammelstelle transportiert werden.

### Nebensammelstelle Ausserfeld

#### Öffnungszeiten:

Werktags	07.00 - 20.00 Uhr
<b>Das Deponieren von Material in der Nacht sowie an Sonn- und Feiertagen ist verboten.</b>	

Grössere Sperrgutmengen sind direkt bei der **Kehrichtverbrennungsanlage Buchs**

Montag - Freitag:	07.00 - 12.00 Uhr 13.15 - 17.00 Uhr
-------------------	--

oder bei der privaten Sammelstelle

### entsorgBar Kölliken

Montag - Freitag:	07.30 - 11.45 Uhr 13.00 - 17.00 Uhr
-------------------	--

Samstag: 08.30 - 11.45 Uhr  
zu entsorgen.

### Haben Sie Fragen?

**Der Werkhof (Telefon 062 723 20 51) oder die Bauverwaltung (Telefon 062 737 51 70) geben Ihnen gerne Auskunft.**



Wir bringen Licht ins Daheim



Pflege  
mit Herz  
und  
Kompetenz

## Unsere Leistungen

Von den  
Krankenkassen  
anerkannt

Abklärung und Beratung  
Grundpflege  
Hauswirtschaft  
Transport & Begleitung  
Behandlungs- und Untersuchungspflege

062 724 02 02

[www.sunspitex.ch](http://www.sunspitex.ch)

[info@sunspitex.ch](mailto:info@sunspitex.ch)



## Gemüsebau Fischer

Bernstr. West 106  
5034 Suhr  
Telefon 062 842 77 70

**Verstopft?**  
**Wir kommen!**  
**062 723 23 88**



Für WC/Bad/Küchenablauf

Kanalсанierungen, Kanal-TV und Dichtheitsprüfung

**Selhofer**  
**Kanalservice**

Selhofer AG, 5036 Oberentfelden  
Für Gewerbe, Private, Industrie  
24-Stunden-Pikettdienst  
[www.selhofer.ch](http://www.selhofer.ch)



**Arnold Zimmerli**  
Gartenpflege

Eppenbergstrasse 14  
5035 Unterentfelden  
Natel 079 332 80 76  
Tel. 062 723 45 74

*Das Bulletin beider Entfelden  
bedankt sich bei den Lesern und  
Inserenten und wünscht ein  
gesundes, glückliches Neues  
Jahr!*

## Printmedien gelangen immer mehr unter Druck

**Bei den Printmedien wird nicht nur gedruckt – nein, sie geraten selbst unter Druck. Das Digitalzeitalter lässt grüssen. Die Werbung verschiebt sich immer mehr in die sozialen Medien. Instagram, Facebook, X oder TikTok usw. heissen die Portale, die natürlich auch auf Werbeeinnahmen angewiesen sind, auch wenn teilweise «Schrott» vermittelt wird und ein Jekami herrscht.**

Die Printmedien haben da nur noch einen kleinen Trumpf, nämlich jenen, eigene Kreationen und interessante Informationen aus der Region weiterzugeben. Alles andere wurde längst ausgestrahlt oder es ist im Internet zu finden. Es interessiert heute eher, wenn in Bangladesh ein Pferd erschossen wird oder wenn ein Russe einen Ukrainer tötet. Das, was vor der Haustür läuft, ist offenbar unwichtig geworden. Deshalb gehen viele auch nicht an die Urne.

Wie aber sollen die Printmedien existieren wenn die Produktion und die Verteilung immer teurer werden und das Inseratvolumen Jahr für Jahr sinkt?

Für dieses Jahr hat das Bulletin beider Entfelden haarscharf noch die Kurve gekriegt. Dies nur dank dem Goodwill der Inserenten. Einzelne halten uns schon jahrzehntelang die Treue. Vielen Dank dem Entfelder Gewerbe! Stirnerunzeln verursachte uns die Verteilung des Bulletins. Es war für uns schon ein Hammerschlag, als der Landanzeiger uns mitteilte, dass keine Drucksachen wie das Bulletin beider Entfelden mehr eingesteckt werden können. Wir fanden danach eine Lösung – die Verteilung durch die Firma Direct Mail. Das war einiges teurer, aber es funktionierte. Leider gehört dieses Unternehmen aber seit einigen Jahren der Schweizerischen Post. Jener Post, die vor Jahren nur noch bedingt Werbebotschaften in die Briefkästen einste-

cken wollte. Dafür kaufte man eben die Direct Mail, um so doch noch einen Schuh in der Tür halten zu können. Nun hat die Post uns kürzlich mitgeteilt, dass die Direct Mail unser Bulletin nicht mehr vertragen könne. Aber die Post springe selbstverständlich grosszügigerweise ein. Wir liessen die Verteilkosten in der Folge ausrechnen und siehe da: Die Post war wesentlich teurer. Im Klartext heisst dies also, dass die Post Konkurrenzfirmen aufkauft, um dann deren Kunden zu zwingen, für teures Geld zur Post zu wechseln. Dank einem Tipp unserer Druckerei Kromer Print AG in Lenzburg haben wir in letzter Minute noch eine zahlbare Lösung gefunden. Die Schweizer Logistikfirma Planzer baut nämlich in der Schweiz mit der Firma Quickmail eine Verteilorganisation auf. Die Verteilpreise sind einiges günstiger als jene der Post. Das Bulletin beider Entfelden wird nun im Jahr 2025 durch die Quickmail verteilt. Die Verteilung erfolgt nicht mehr wie bisher am Montag oder Dienstag, sondern am Freitag oder Samstag. Zu hoffen bleibt nun, dass der neue Service auch gut klappt. Falls jemand das Bulletin nicht bekommt, darf er sich bei uns melden.

Wir wissen im Moment nicht genau, wo die Reise für solche Gemeindeorgane noch hinführt. Wir müssen uns dabei auch selbst hinterfragen. Ist so etwas noch zeitgemäss? Sind die Inseratenpreise für die Gewerbler noch tragbar? Sollte ein Redaktor, der gegen die 70 geht, noch so viel arbeiten und dazu noch Verantwortung übernehmen. Ist das Bulletin für die Gemeinde noch wichtig oder ist das einfach ein alter Zopf?

Wir werden 2025 in Klausur gehen und darüber zeitnah informieren. Für das kommende Jahr ist das Bulletin beider Entfelden aber noch gesichert und wir werden uns alle erdenkliche Mühe geben, Monat für Monat ein gutes Produkt herauszugeben. *Markus Schenk*

## Trotz Wetterpech: Dritter Weihnachtsmarkt der Ku

«Klein aber fein» so könnte man den dritten Unterentfelder Weihnachtsmarkt beschreiben. Die rund 30 Marktstände waren am Samstag, 7. Dezember bei miserabilem Wetter rund ums Staufferhaus zu finden. Aufwärmen konnte man sich bei Zingg Trailfox, Herzog Raumdesign und im Staufferhaus. Dies war denn auch nötig, denn das nasskalte Wetter setzte den Besuchern und den Standbetreibern zu. Gesamthaft betrachtet darf dennoch von einer gelungenen Veranstaltung gesprochen werden. Die Organisatoren und die Anbieter gaben sich viel Mühe, um der Dorfbevölkerung einen abwechslungsreichen Markt mit vielen feinen Leckerbissen zu bieten. Der Unterentfelder Weihnachtsmarkt bewies, dass es nicht auf die Grösse drauf ankommt. Vielmehr wurde der Dorfbevölkerung viel Gutes geboten und es kam auch zu vielen Gesprächen unter den Besuchern und den Anbietern. Zudem hat man auch Dorfvereine engagiert, die mit gutem Einsatz etwas Geld verdienen konnten. Unsere Bilder geben nochmals einen kleinen Einblick auf den gelungenen dritten Weihnachtsmarkt in Unterentfelden.

Fotos: Markus Schenk



## Kulturverein Untereentfelden war erfolgreich



## «Crime Time» – Jahreskonzerte der MG Unterentfelden

**Die Musikgesellschaft Unterentfelden unter der Leitung von Anita Spielmann nimmt Sie mit auf eine spannende musikalische Reise durch die Welt der Kriminalgeschichten unter dem vielversprechenden Titel «Crime Time».**

Das abwechslungsreiche Programm besteht aus einer Reihe ikonischer Musikstücke aus bekannten Krimiserien und Thriller-Filmen und verspricht eine Mischung aus Spannung, Drama und Humor.

### **Bekannte Krimimelodien**

Der Musiker und Musical-Darsteller Fabian Heynen, Zürich, alias «Sherlock Holmes» wird ermitteln und Sie auf die Spuren des Verbrechens führen. Einer der Höhepunkte ist das kraftvolle, legendäre Thema von «The Godfather», komponiert von Nino Rota. Nicht weniger spannend wird es mit den Klängen des «Police Academy March», dem unvergleichlichen «Miss Marple Theme» oder dem Hazy Osterwald-Klassiker «Kriminaltango». Auch die berühmten TV-Seriensoundtracks von «Tatort» und «Derrick»

werden erklingen. Am 17. und 18. Januar 2025 wirkt auch dieses Jahr, integriert in das musikalische Programm, das Jugendspiel der Musikschule Entfelden, unter der geschätzten Leitung von Markus Fankhauser mit.

### **Abwechslungsreiches Konzert darf erwartet werden**

Die Musikgesellschaft Unterentfelden verspricht mit «Crime Time» ein abwechslungsreiches Konzert, das Musikliebhaber und Krimi-Fans gleichermaßen begeistert. Wird Sherlock Holmes den oder die Täter am Ende wirklich dingfest machen können? Kommen Sie vorbei und finden Sie es selbst heraus. Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

### **Das müssen Sie wissen**

Die Jahreskonzerte der MGUE finden am 11., 17. und 18. Januar 2025 in der Turnhalle Bächliweg in Unterentfelden statt. Die Kasse ist ab 18.30 Uhr geöffnet, Konzertbeginn ist jeweils um 20.15 Uhr. Der Eintrittspreis beträgt Fr. 15.– pro Person, für unter 16-Jährige gratis.



### Reservation

Platzreservierungen können ab sofort über die Homepage [www.mgue.ch](http://www.mgue.ch) oder per Mail an [vorverkauf@mgue.ch](mailto:vorverkauf@mgue.ch) vorgenommen werden. Bitte immer die Anzahl Gönner und Jugendliche unter 16 Jahren angeben.

Bitte unbedingt beachten: Es wird kein telefonischer Vorverkauf angeboten. Platzreservierungen werden bis 2 Tage vor dem Konzert entgegengenommen.

### Unsere Küche ist ab 18.30 Uhr geöffnet

Unser Küchenteam steht ab 18.30 Uhr bereit, Sie mit Speis und Trank zu verwöhnen. Das gluschtige Kuchenbuffet und die MGUE-Bar runden unser gastronomisches Angebot ab.

Für das Konzert vom Freitag, 17. Januar 2025 steht für Senioren der Fahrdienst «SOULMAN» kostenlos zur Verfügung.

062 558 53 55, [info@soulman-verein.ch](mailto:info@soulman-verein.ch)

## Würdigung von Thomy Bolzhauser 1964 – 2024

**Im Juni haben wir von der schweren Erkrankung von unserem sehr geschätzten Vorstandsmitglied Thomy Bolzhauser erfahren. Nun ist er am Samstag, 2. November im Kreise seiner Angehörigen verstorben.**

Thomy wurde an der Mitgliederversammlung von 2016 in den Vorstand gewählt. Er packte bei den Naturförderprojekten in unserem Verein immer tatkräftig an: Sei es am Hang mit dem Motormäher beim Schibbestand, an der Motorsäge beim Schneiden der Weidenköpfe, im Bach beim Feuersalamander-Monitoring oder beim Transport für den Mosttag bzw. die Mitgliederversammlung.

Thomy hatte eine klare und ehrliche Sicht auf die Dinge, stand ein für seine Ideen und brachte als Handwerker viel praktisches Know-how in unseren Vorstand. Unser Freund Thomy hinterlässt eine grosse Lücke im Vorstand.

Wir sprechen den Kindern von Thomy, seinem Vater und seinen Geschwistern unser



tiefempfundenes Beileid aus. Wir werden Thomy Bolzhauser ein ehrendes Andenken bewahren.

Der (restliche) Vorstand NVV-UE

## Unterefelder Budget mit massivem Aufwandüberschuss

**Das Budget 2025 basiert auf einem unveränderten Steuerfuss von 113 %. Es muss ein Aufwandüberschuss von CHF 679 905 budgetiert werden.**

Die aktuelle Weltlage und die daraus resultierenden Unsicherheiten der Weltwirtschaft sowie der Nahost- und Ukrainekonflikt im Speziellen führen weiterhin zu Verunsicherungen. Beim Steuerertrag der natürlichen Personen werden mit Einnahmen von 11,59 Mio. Franken leicht tiefere Steuererträge als im Jahr 2024 budgetiert (–CHF 10 000). Auch bei den Steuern der juristischen Personen wird mit budgetierten 1,85 Mio. Franken ein Rückgang erwartet (–CHF 150 000). Die Quellensteuern werden mit CHF 500 000 (+CHF 50 000), die Grundstückgewinnsteuern mit CHF 250 000 (+CHF 50 000) und die Erbschafts- und Schenkungssteuern mit CHF 190 000 (+CHF 50 000) budgetiert.

Auf der Aufwandseite wirken sich Mehraufwendungen bei der Schule Entfelden (Schulgeld und Lehrerlöhne), bei der Plegekostenfinanzierung, bei den Restkosten für Sonderschulung und Heime und höhere Verzinsungskosten des langfristigen Fremdkapitals zusätzlich negativ aus. Entlastend wirken sich höhere Baubewilligungsgebühren und ein höherer Beitrag aus dem Finanz- und Lastenausgleich aus.

### Investitionsrechnung

Die Investitionen der Einwohnergemeinde (ohne Eigenwirtschaftsbetriebe) belaufen sich auf netto CHF 4 399 900. Investiert wird dieser Betrag zur Hauptsache in die Aufstockung des blauen Oberstufenschulhauses in Oberentfelden. Weiter investiert wird in Schulmobiliarsatz, Planungskosten für das Projekt der Kantonsstrassensanierung und in die Strassensanierung des Ringwegs und der Gartenstrasse.

### Seniorenzentrum Eichenweg

Im Jahr 2025 werden nebst Allgemeinem und Instandstellungen bei Wohnungswechseln verschiedene kleinere Unterhaltsarbeiten ausgeführt. Zum Ausgleich der Rechnung kann ein Ertragsüberschuss von CHF 7 500 budgetiert werden.

### Wasserversorgung

Bei der Wasserversorgung muss ein Aufwandüberschuss von CHF 47 600 budgetiert werden. Eine Preisanpassung beim Wasserankauf und höhere Planungs- und Unterhaltskosten führen zur Verschlechterung. Für die Sanierung der Wasserleitungen Ringweg und Gartenstrasse werden CHF 309 000 investiert. An Anschlussgebühren sind Einnahmen von CHF 20 000 vorgesehen.

### Abwasserbeseitigung

Bei der Abwasserbeseitigung ist ein Aufwandüberschuss von CHF 233 700 budgetiert, welcher vom bestehenden Vermögen von rund 3,76 Mio. Franken bezogen wird. Vor allem höhere Unterhaltskosten führten zur Verschlechterung. Investiert wird in die Sanierung der Kanalisationsleitung des Ringwegs und beim Höhenweg. An Anschlussgebühreneinnahmen werden CHF 20 000 veranschlagt.

### Abfallbeseitigung

Seit Anfang 2023 ist das revidierte Abfallreglement mit Einführung einer Grüngutgebühr in Kraft. Da die aktuellen Zahlen noch zu wenig aussagekräftig sind, ist auch die Budgetierung für 2025 schwierig. Wegen den Rückbaukosten der Kompostierungsanlage Zinggenacher in Gränichen muss ein Aufwandüberschuss von CHF 55 800 budgetiert werden.

## Wunderbare Weihnachtsbaumbelichtung

**Am Sonntag, 1. Dezember 2024, fand auf dem Gemeindehausplatz von Unterentfelden die traditionelle Einweihung der Weihnachtsbaumbelichtung statt.**

Begleitet wurde der feierliche Anlass von den schönen Klängen eines Kinderchors der Primarschule Entfelden. Der Gemeinderat spricht seinen herzlichen Dank aus an die Landfrauen Entfelden für die Organisation des Apéros, an die Primarschule und die Kinder für ihre musikalischen Beiträge sowie an die vielen Besucher\*innen, die diese Veranstaltung so besonders gemacht haben. Als Abrundung möchte der Gemeinderat mit dem Gedicht von Frau Ana Behloul, Seelsorgerin der katholischen Kirche Entfelden, das bereits am Anlass vorgetragen wurde, die besinnliche Stimmung aufleben lassen.

«Das wünsche ich Dir  
Licht in der Dunkelheit,  
Zeit in der Betriebsamkeit,  
zum Träumen die nötige Zeit,  
mehr Stille und Gelassenheit,  
Geduld in schwierigen Tagen,  
Humor in allen Lebenslagen,  
Ruhe in hektischen Stunden,  
Gesten in Liebe verbunden,  
Trostorte in der Traurigkeit,  
Gespräche in der Einsamkeit,  
Gesundheit und Zufriedenheit,  
Freude in der Weihnachtszeit.»

Der Gemeinderat Unterentfelden wünscht der Bevölkerung ein frohes Weihnachtsfest.



# Freizeitwerkstatt Oberentfelden

Kursprogramm Erwachsene und Jugendliche  
März 2025 - August 2025

<p><b>Gesundheit</b></p> <ul style="list-style-type: none"><li>• Atemgymnastik</li><li>• Hatha Yoga</li><li>• Feldenkrais</li><li>• Klangschalen-Meditation</li><li>• Rückenschmerzen - Hilfe zur Selbsthilfe</li></ul>	<p><b>Sprachen</b></p> <ul style="list-style-type: none"><li>• Englisch diverse Stufen</li><li>• Spanisch diverse Stufen → neuer Kurs Level A2</li><li>• Italienisch</li></ul>
<p><b>Bewegung</b></p> <ul style="list-style-type: none"><li>• Gymnastik für den ganzen Körper</li><li>• Pilates am Morgen und Abend</li><li>• Pilates für SeniorInnen</li><li>• Faszien Fitness</li><li>• Line Dance</li><li>• TanzMix 60+</li></ul>	<p><b>Kreativität</b></p> <ul style="list-style-type: none"><li>• Kalligraphie trifft Handlettering</li><li>• Zentangle Basiskurs</li><li>• Dot Painting</li></ul> <p><b>Kulinarik</b></p> <ul style="list-style-type: none"><li>• Ayurveda Kochkurs Grundlagen</li></ul>

Für Anmeldungen oder Fragen rufen Sie uns an unter 079 728 72 44 (Monika Grossenbacher) 062 842 49 93 (Irene Hunziker) oder 078 267 02 70 (Susan Siegrist).

Detaillierte Kursangaben unter [www.freizeitwerkstatt-oe.ch](http://www.freizeitwerkstatt-oe.ch)

## Sarah Leutwyler neue Berufsbeiständin der Sozialen Dienste Unterentfelden

Als neue Berufsbeiständin hat die Gemeindeverwaltung Unterentfelden Sarah Leutwyler, wohnhaft in Kölliken, per 1. Januar 2025 gewählt. Sarah Leutwyler arbeitete derzeit als Teamleiterin im Bereich der ambulanten Familienarbeit bei der Fachstelle Kinderbetreuung in Kriens. Sie verfügt entsprechend über viel Berufserfahrung im sozialen Bereich. Wir sind überzeugt, mit Sarah Leutwyler die richtige Persönlichkeit für diese Stelle gefunden zu haben. Der Gemeinderat und das Verwaltungspersonal freuen sich auf die Zusammenarbeit und heissen Sarah Leutwyler bereits heute herzlich willkommen in Unterentfelden.



### Politapéro bot interessanten Austausch

Am 9. November 2024 hat der Gemeinderat zum Politapéro eingeladen. Die Mitglieder des Gemeinderats haben über aktuelle Themen und Projekte aus den verschiedenen Ressorts informiert und anschliessend Fragen aus der Bevölkerung beantwortet. In einem zweiten Teil konnten sich die beiden Ortsparteien SVP und SP kurz vorstellen. Im Anschluss wurde ein Apéro offeriert, bei dem ein reger Austausch zwischen Bevölkerung und Gemeinderat stattgefunden hat. Der Gemeinderat dankt allen Teilnehmenden für den interessanten Austausch.

### Beschlüsse der Einwohnergemeindeversammlung vom 2. Dezember 2024

Gestützt auf § 26 Abs. 2 des Gemeindegesetzes werden die nachfolgenden Gemeindeversammlungsbeschlüsse veröffentlicht:

#### Einwohnergemeinde

1. Genehmigung des Protokolls der Einwohnergemeindeversammlung vom 3. Juni 2024
2. Zustimmung zum Verpflichtungskredit von CHF 937 000 für die Sanierung Ring- und Gartenweg
3. Genehmigung des Budgets 2025 mit einem Steuerfuss von 113 %

Sämtliche Beschlüsse der Einwohnergemeindeversammlung unterliegen dem fakultativen Referendum. Bei der Einwohnergemeinde können 10 % der Stimmberechtigten innert 30 Tagen seit Veröffentlichung verlangen, dass ein Beschluss der Urnenabstimmung zu unterstellen ist. Eine Musterunterschriftenliste kann bei der Abteilung Zentrale Dienste bezogen werden.

Ablauf der Referendumsfrist: 6. Januar 2025



# Maler Furter

**dipl. Malermeister** 5036 Oberentfelden  
www.malerfurter.ch info@malerfurter.ch  
Tel. 062 723 21 74 Fax 062 723 91 67



Raum  
gestalter

**AMMANN**

Ammann AG  
Industriestrasse 26  
5036 Oberentfelden  
www.ammann.ag

*Für Ihre Augen  
nur das Beste*

**aeby**

A U G E N O P T I K

Dorfstrasse 8  
Telefon 062 723 57 58

5036 Oberentfelden  
www.aebyoptik.ch

hinter Post/Gemeindehaus



## Apotheke | Drogerie

**Lindenapotheke**, Schinhuetweg 5 (beim Coop), 5035 Unterentfelden, Tel. 062 737 46 37, entfelden@lindenapo.ch, www.lindenapo.ch

## Architektur | Immobilien

**Landolfi Group**, Neu- und Umbauten, Planung, Finanzierung, Innenausbau, Haustechnik, Industriestrasse 12a, 5036 Oberentfelden, Telefon 062 737 44 44, info@landolfi.ch, www.landolfi.ch

**Leutwyler & Sandmeier**, Architekten, Planung, Projektleitung, Bauführung, Obere Dorfstrasse 6, 5034 Suhr, Telefon 062 842 63 42, www.l-und-s.ch

## Augenoptik

**Aeby Augenoptik**, Dorfstrasse 8, 5036 Oberentfelden, Telefon 062 723 57 58, www.aeyboptik.ch

## Ausstellung

**Historische Büromaschinen**, Sammlung Otto Mathys AG, Marchweg 6, 5035 Unterentfelden. Öffnungszeiten: MO–Fr. 8–12 und 13–18 Uhr. Samstag, 9–13 Uhr. Telefon 062 737 74 64.

## Autos | Fahrzeuge

**Auto Schmid AG**, Suhrenmatten, 5035 Unterentfelden, Tel. 062 737 53 53, info@autoschmid.ch, www.autoschmid.ch

**Gräub Auto Center AG aarau west**, Industriestrasse 39, 5036 Oberentfelden, Telefon 062 837 59 59, Fax 062 837 59 49, www.graeb.ch

**Garage Frey Unterentfelden GmbH**, Aarauerstrasse 351, 5035 Unterentfelden, Telefon 062 723 25 48, info@garage-frey.ch, www.garage-frey.ch

## Bäckerei

**Stefan Rösli**, Suhrerstrasse 20, 5036 Oberentfelden, Telefon 062 723 20 26

## Banken

**Valiant Bank AG**, Köllikerstrasse 2, 5036 Oberentfelden, Telefon 062 738 37 37, www.valiant.ch

## Bau-Spezialisten

**Härdi Holzbau GmbH**, Bedachungen, Holzfassaden, Elementbau, Innenausbau usw., KirCHFeldweg 15, 5036 Oberentfelden, Tel. 079 336 00 22, www.haerdi-holzbau.com

## Beschattungssysteme

**AB StorenService AG**, Ausserfeldstrasse 9, 5036 Oberentfelden, Telefon 062 737 55 55, www.ab-storenService.ch

## Bibliothek

**Gemeindebibliothek**, Isegüetlistrasse, 5036 Oberentfelden, Telefon 062 737 41 14

## Blumen | Geschenke

**Blumen Schaufelbühl**, Floristik und Accessoires für diverse Anlässe, Köllikerstrasse 66, 5036 Oberentfelden, Telefon 062 723 52 52, www.blumen-schauFelbuehl.ch

**Casa Verde Blumen GmbH**, Köllikerstrasse 2a, 5036 Oberentfelden, Telefon 062 724 12 12, info@casaverde-blumen.ch, www.casaverde-blumen.ch

## Bodenbeläge | Teppich

**Nuttli Bodenfachshop**, Industriestrasse 10, 5036 Oberentfelden, Telefon 062 723 52 23 info@nuttli.ch, www.nuttli.ch

## Büromaschinen

**Otto Mathys Bürocom AG**, Kopiersysteme, Fax, Drucker, Scanner, Marchweg 6, 5035 Unterentfelden, Telefon 062 737 74 47, Fax 062 737 74 04, www.mathys-buerocom.ch, info@mathys-buerocom.ch

## Camping / Ferien

**Hess Camping**, Werner Hess, Bergstrasse 61, 5036 Oberentfelden, Telefon 062 723 48 38, info@hesscamping.ch, www.hesscamping.ch

## Coiffeur / Beauty

**Coiffure Fashion Style, Nails und Makeup**, Aarauerstrasse 28A, 5036 Oberentfelden, 062 723 21 31, www.coiffure-fashionstyle.ch

**Coiffure Monika Landolt-Rey**, Suhrerstr. 13, 5036 Oberentfelden Telefon 062 723 00 01

## Stilvolle Weihnachtsausstellung bei Blumen Schaufelbühl



*Auch die diesjährige Weihnachtsausstellung bei Blumen Schaufelbühl war wieder eine Augenweide. Für jeden Geschmack war hier etwas zu finden. Auch die Adventsgestecke waren wieder phantasievoll und feierlich. Trends auszumachen ist immer schwierig. Manche mögens traditionell rot, andere gar schwarz. Was aber heuer auch aufkam, waren Utensilien in Erdtonfarben. Falls Sie noch nicht in der Ausstellung waren, können Sie dies jetzt noch tun. Es lohnt sich. Sie dauert noch bis an Weihnachten.*

*Fotos: Fränzi Schaufelbühl und Markus Schenk*



## Druckerei

**Kromer Print AG**, Karl Roth-Strasse 3,  
5600 Lenzburg, Telefon 062 886 33 33,  
kontakt@kromerprint.ch, kromerprint.ch

## Elektro

**Elektro Räss**, ZNL der Elektro-Bau AG,  
Rothrist, Schönenwerderstr. 15, 5036 Oberent-  
felden, 062 737 20 20, www.elektroraess.ch

**Elektro Strub AG**, Hauptstrasse 23,  
5742 Kölliken, Telefon 062 737 80 40,  
www.elektrostrub.ch

## Fahrräder

**Zingg Trailfox**, Hauptstrasse 8,  
5035 Unterentfelden, Telefon 062 723 94 88,  
www.zingg.trailfox.ch

## Gartenbau

**Arnold Zimmerli**, Gartenpflege,  
Eppenbergrasse 14, 5035 Unterentfelden,  
Telefon 062 723 45 74, Natel 079 332 80 76

**Beat Linder**, Garten- und Metallbau, 5036  
Oberentfelden, Telefon 079 407 69 70

**Linder Garten- und Metallbau**, Suhrgasse 5,  
5036 Oberentfelden, 079 102 22 58,  
www.christophlinder.ch,  
info@christophlinder.ch

**Schaufelbühl AG**, Spezialist für Gartenbau,  
Gartengestaltung und Unterhalt, Köllikerstrasse  
66, 5036 Oberentfelden, Tel. 062 723 52 52,  
info@blumen-schaufelbuehl.ch,  
www.blumen-schaufelbuehl.ch

**Wyder Gartenbau AG**, Industriestrasse 20,  
Oberentfelden, www.wyder-gartenbau.ch

## Gemüsebau

**Fischer Gemüsebau**, Bernstrasse West 106,  
5034 Suhr, Telefon 062 842 77 70

## Gesundheit

**Marianne Märk**, Kosmetik, Permanent  
Make-up, Body Contouring, Mühlemattweg 3,  
5036 Oberentfelden, Telefon 062 723 65 52

**Rachel Markstaller**, Gesundheitspraxis,  
Mühlemattweg 3, 5036 Oberentfelden, Telefon  
078 888 31 30, praxisrachel@markstaller.ch,  
www.praxisrachel.markstaller.ch

**pflegeprivat gmbh – mobile med. Fusspflege**  
Muhenstrasse 11, 5036 Oberentfelden,  
Tel. 062 772 18 18, 079 441 46 15, info@pflege-  
privatgmbh.ch, www.pflegeprivatgmbh.ch

**Praxis Esther Meier**, Akupunktur Massage  
nach Radloff, Nordweg 14, 5035 Unterent-  
felden, 079 224 41 91, info@esthermeier.ch,  
www.esthermeier.ch

**Sun Spitex**, Hauptstrasse 72, 5035 Unterent-  
felden, Tel. 062 724 02 02, www.sunspitex.ch

**Wegweiser Kommunikation GmbH**, Beatrice  
Zimmerli, Leubachweg 20, 5035 Unterentfel-  
den. 079 437 71 00, www.beatrice.zimmerli.ch

## Handwerkliche Dienstleistungen

**Wohnen erleichtern**, Andreas Kyburz,  
Mattenweg 14, 5035 Unterentfelden, www.  
wohnen-erleichtern.ch, Telefon 062 723 05 64

## A B STORENSERVICE AG

### Aussenbereich

- Lamellenstoren
- Rolläden
- Jalousien (Aluminium)
- Sonnenstoren/Stoffersatz
- sämtliche Reparaturen

### Innenbereich

- Rollos/  
Plisseestoren
- Senkrechtlamellen
- Insektenschutz

Ausserfeldstrasse 9  
**5036 Oberentfelden**  
Tel. 062 737 55 55

Lückhalde 12  
**3074 Muri bei Bern**  
Tel. 031 992 23 63

[www.ab-storenservice.ch](http://www.ab-storenservice.ch)



## Firmen mit Profil

### Haushaltsgeräte

**Elektro Räss AG**, Schönenwerderstrasse 15,  
5036 Oberentfelden, Telefon 062 737 20 20  
info@elektroraess.ch, www.elektroraess.ch

### Heizöl | Tankstelle

**KLH AG**, Köllikerstrasse 10, 5036 Oberentfelden,  
Telefon 062 723 37 37,  
info@klh-ag.ch, www.klh-ag.ch

### Heizung | Sanitär

**K. Schaffner AG**, Sanitär – Heizung – Spenglerei,  
Jurastrasse 19, 5035 Unterentfelden,  
Telefon 062 723 72 22, Fax 062 723 57 53,  
www.kschaffnerag.ch, kontakt@schaffnerag.ch

**W. Dätwyler**, Heizung/Sanitär, Neulandweg 9,  
5036 Oberentfelden, Telefon 076 389 14 51,  
daetwyler.info@gmail.com

**H. Böni**, Heizungen Sanitär, Boiler / Heizkessel /  
Wärmepumpen (jedes Fabrikat),  
5036 Oberentfelden, Telefon 062 723 14 31,  
Mobile 079 439 38 27

### Homesitting

**Wohnen erleichtern**, Andreas Kyburz,  
Mattenweg 14, 5035 Unterentfelden, www.  
wohnen-erleichtern.ch, Telefon 062 723 05 64

### Immobilien

**KB Partners GmbH**, www.kb-partners.ch,  
Aarauerstr. 11, Oberentfelden, 062 724 00 20

### IT

**iseliT GmbH**, IT Services – Cyber Protection,  
Fliederweg 16, 5035 Unterentfelden, Telefon  
062 777 02 02, www.iselit.ch

### Kanalreinigung

**Selhofer AG**, Industriestrasse 28,  
5036 Oberentfelden, Telefon 062 723 23 88,  
info@selhofer.ch, www.selhofer.ch

### Liegenschaftsverwaltung

**TREUHAND intax ag**, Immobilienverwaltung,  
Treuhand, Steuerberatung, Engstelweg 76,  
5036 Oberentfelden / Bahnhofstrasse 57,  
5001 Aarau, info@intax.ch / www.intax.ch

### Maler | Gipser

**Maler Furter**, dipl. Malermeister,  
5036 Oberentfelden, Telefon 062 723 21 74,  
www.malerfurter.ch

### Möbel | Haushalt

**Möbel Rufli**, Quellmattstrasse 77,  
5035 Unterentfelden, Telefon 062 723 40 35

### Papeterie/Geschenke/Ballons

**Otto Mathys Büroshop GmbH**  
Marchweg 6, 5035 Unterentfelden,  
Telefon 062 737 74 64, shop@mathys.ch  
www.mathys-bueroshop.ch

### Pflege

**pflgeprivat gmbh – zu Hause besser leben**,  
Muhenstrasse 11, 5036 Oberentfelden,  
Telefon 062 772 18 18, 079 441 46 15,  
info@pflgeprivatgmbh.ch,  
www.pflgeprivatgmbh.ch

### Rechtsberatung

**SCHIBLI & PARTNER**, Oberentfelden  
062 842 38 85, Aarau 062 832 44 55,  
www.schibli-partner.ch

Ihr kompetentes Fahrradfachgeschäft in Entfelden

**ZINGG TRAILFOX**  
BIKES

Marco Zingg Hauptstrasse 8  
5035 Unterentfelden  
062 723 94 88  
info@zingg-trailfox.ch  
www.zingg-trailfox.ch

## Wiederum eine geniale Weihnachtsbeleuchtung bei den Müllers in Oberentfelden

Vor der Liegenschaft des Ehepaars Herbert und Kathrin Müller an der Unterdorfstrasse in Oberentfelden ist das ganze Jahr viel Dekoratives zu entdecken. Besonders prunkvoll wird es jeweils vor Weihnachten. Auch in die-

sem Jahr hat das Ehepaar Müller wieder alles gegeben. Da lohnt sich ein Besuch, denn was da so alles glänzt, leuchtet und glitzert, ist einmalig schön. Aber urteilen Sie selbst!

*Fotos: Markus Schenk*





# Firmen mit Profil

## Reinigungen

**Entfelder Reinigungsservice,**  
**Schinhetweg 8,** 5036 Oberentfelden, Telefon  
076 449 00 17 / 076 432 50 39,  
entfelder.reinigungsservice@gmail.com,  
www.hauswartung-aarau.ch

## Schreinerei | Küchenbau | Holzbau

**Ammann AG,** Industriestrasse 26,  
5036 Oberentfelden, Telefon 062 737 10 90  
info@ammann.ag, www.ammann.ag

**Herzig AG Raumdesign,** öffentliche Ausstel-  
lung, Hauptstrasse 2, 5035 Unterentfelden,  
062 737 08 08, info@herzigraumdesign.ch,  
www.herzigraumdesign.ch

**Kellenberger Schreinerei,** mit Ausstellung,  
Industriestrasse 10, 5036 Oberentfelden,  
Telefon 062 738 38 38, www.kellenbergerag.ch

## Schwimmbad

**Schwimmbad Entfelden,** Tel. 062 723 43 53,  
www.badi-entfelden.ch

## Treuhand, Steuerberatung

**TREUHAND intax ag,** Engstelweg 76, 5036  
Oberentfelden, Telefon 062 842 38 85  
Bahnhofstrasse 57, 5000 Aarau

**Wiget Treuhand AG,** Muhenstrasse 1,  
5036 Oberentfelden, Telefon 062 737 70 70  
www.wiget-treuhand.ch

**Graber EDV – Treuhand,** Jurastrasse 13, 5035  
Unterentfelden, www.graberedv-treuhand.ch  
Telefon 062 723 34 34.

## Umzüge | Räumungen | Einlagerungen

**Gyger Transmöbel AG, Swiss-Logistik-  
zentrum,** Umzüge, Räumungen,  
Einlagerungen, Entsorgungen, Oberentfelden,  
Telefon 062 737 70 90  
www.gyger.swiss

## Vermögensverwaltung

**KB Partners,** Finanzdienstleistungen,  
Aarauerstrasse 11, 5036 Oberentfelden,  
Telefon 062 724 00 20  
www.kb-partners.ch

## Versicherung

**Die Mobilar.** Sicher ist sicher.  
Agentur Oberentfelden, Suhrerstrasse 13,  
5036 Oberentfelden, Telefon 062 737 90 70

**ZURICH, Urs Häfliger,** Industriestrasse 14,  
5036 Oberentfelden, Telefon 079 481 94 17

## Weiterbildung/Kosmetik

**Art of EFAKOS GmbH,** Kosmetikfachhandel  
und Weiterbildung, Gewerbehau A1 Areal,  
Suhrerstrasse 57, 5036 Oberentfelden,  
info@efakos.ch, 062 751 97 49, www.efakos.ch

**Große Weihnachts-  
Ausstellung**  
im Rest. Sängerstübli • Oberentfelden

Geöffnet ab Donnerstag, den 13. Dezember 1956 ab 16.00  
bis 18.30 Uhr, bis Sonntag, den 23. Dezember 1956 täglich  
von 13.30 Uhr bis 18.30 Uhr. Sonntag von 10.30 bis 17.00 h  
Hier finden Sie alles, was das Kinderherz begehrt. **Pup-  
pen** von Fr. 1.50 bis zur Puppe «Mona» (70 cm) z. Preise  
von Fr. 35.—. **Hunde, Katzen** mit Mechanismus, **Spielau-  
tos** etc. Kommen Sie selber. Unser Prinzip: Billig und  
Qualität. Eintritt frei! 10019

«MÜ-We», Spielwaren-Vertrieb, Oberentfelden  
NB. 5% vom Reingewinn fällt an die Ungarn-Hilfe

**Offeriere**  
Schöne niedere, blühende  
**Winteraster**  
Erica, Spaythen, Tulpen- und Arotus-Zwie-  
beln, verschiedene Topfplanzen. — Obstbäume.  
Ferner bringe ich meine 4973

**Blumenbinderei**  
für Heub und Leib in Erinnerung. Stets hübsch  
Kränze auf Lager. — Allerbilligste Kränze  
von Fr. 3.— an. Um gütigen Zuspruch bittet

**Ad. Müller, Gärtneret., O. Entfelden**

**Jean Habersich-Stauffer**  
am Holz, Oberentfelden  
empfiehlt ein großes Lager in

**Strick-Wolle**  
als: Schaffhauser, Wolgarn  
Seidenwolle (Schaf), Schweizer  
wolle, Schmutzige Wolle sowie  
verschied. Arten Strickgarne

## Zukunftstag brachte neuen Wind in die Gesundheitsbranche

**Ein Tag voller Abenteuer, Entdeckungen und Pizza-Magie: Am diesjährigen Zukunftstag öffnete die Spitex Suhrental Plus ihre Türen für ihren neugierigen Nachwuchs. Sieben Kinder erlebten hautnah, wie die SSP Menschen unterstützt, medizinisch versorgt und ihnen im Alltag zur Seite steht.**

Früh am Morgen starteten die jungen Entdecker in den Arbeitsalltag. Was machen Mama, Papa oder andere Bekannte eigentlich den ganzen Tag? Wie sieht der Alltag einer Pflegefachkraft aus? Antworten bekamen die Kinder in Hülle und Fülle – und das aus erster Hand! Mit Feuereifer verfolgten sie, wie Vitalwerte gemessen, Medikamente verabreicht oder Wunden versorgt wurden und mit einem herzlichen Lächeln Wohlbefinden verbreitet wurde.

Zur Mittagszeit freuten sich dann alle auf das wohlverdiente Pizaessen – denn so viel Ein-

satz macht hungrig! Mit jeder Menge Käse, fröhlichem Lachen und lockeren Gesprächen kamen Gross und Klein zusammen, tauschten sich über ihre Erlebnisse des Vormittags aus und erzählten stolz von ihren ersten «Pflegeerfahrungen».

Für die Spitex Suhrental Plus war auch dieser Zukunftstag eine Herzensangelegenheit. «Wir möchten den Kindern zeigen, wie wertvoll unsere Arbeit ist und wie viel Menschlichkeit und Freude wir jeden Tag erleben. Dass die Kleinen mit so viel Begeisterung dabei waren, zeigt uns, dass wir etwas ganz Besonderes bieten können», erklärt Geschäftsführerin Simone Rosenkranz mit einem Lächeln.

Mit leuchtenden Augen und vielen neuen Eindrücken gingen die Nachwuchs-Kräfte am Ende des Tages nach Hause – und wer weiss, vielleicht hat die Spitex Suhrental Plus ein paar zukünftige Pflegekräfte für sich gewinnen können.



**ONLINE  
SHOP**

LIVIQUE.CH

**50%**

**AUF DAS  
WEIHNACHTS-  
SORTIMENT\***

\*Gültig auf Weihnachtsschmuck, Weihnachtsbäume, Weihnachtsbeleuchtung und Weihnachtslaternen bis am 12.01.2025.  
Nur bei Neuaufträgen. Rabatt nicht kumulierbar. Solange Vorrat.

**Livique** Köllikerstrasse 80, Oberentfelden  
Weitere Informationen auf [livique.ch](http://livique.ch)

**LIVIQUE**